

Zeitschrift: Technische Mitteilungen / Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafienbetriebe = Bulletin technique / Entreprise des postes, téléphones et télégraphes suisses = Bollettino tecnico / Azienda delle poste, dei telefoni e dei telegrafi svizzeri

Band: 35 (1957)

Heft: 7

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

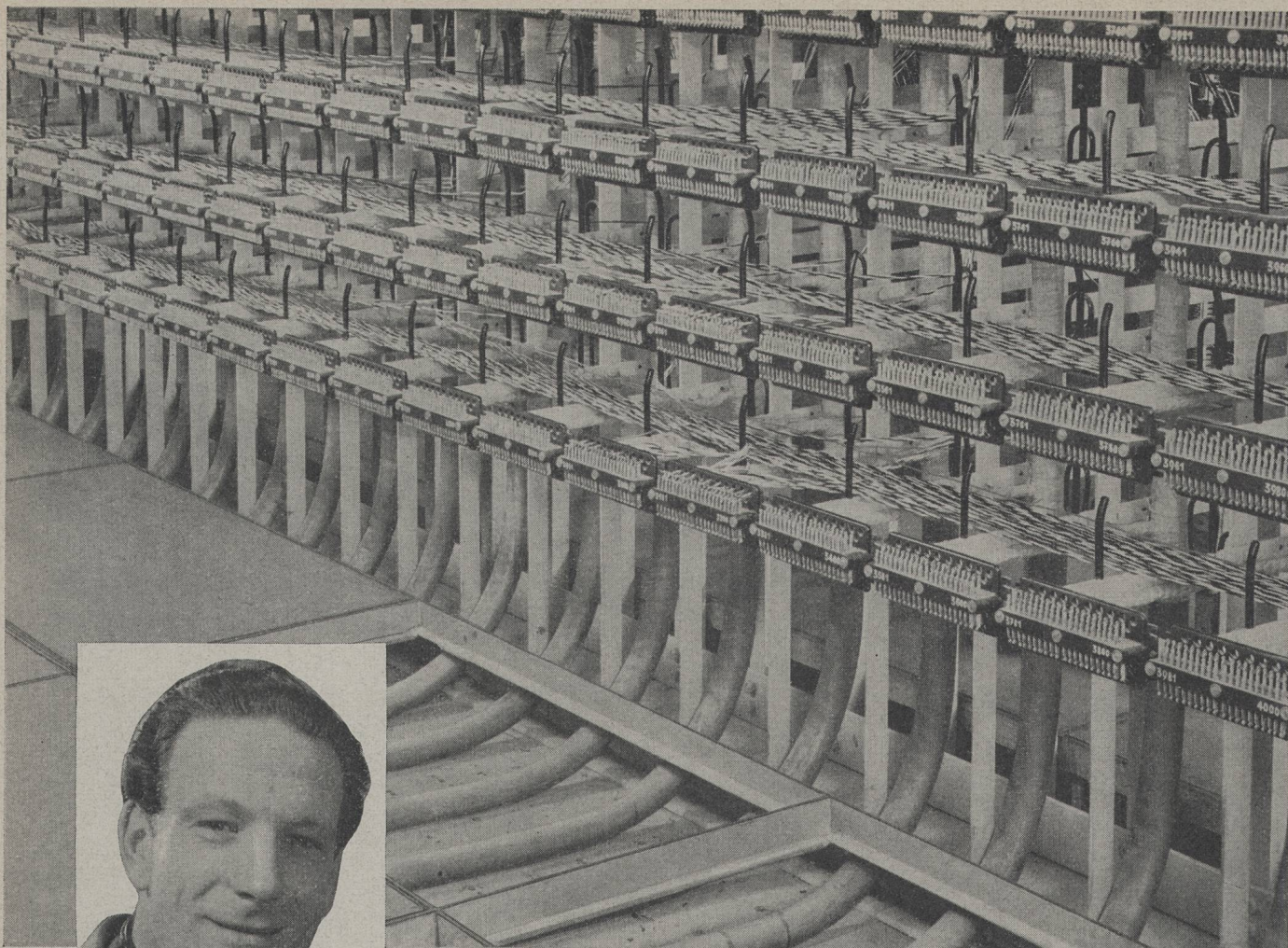
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



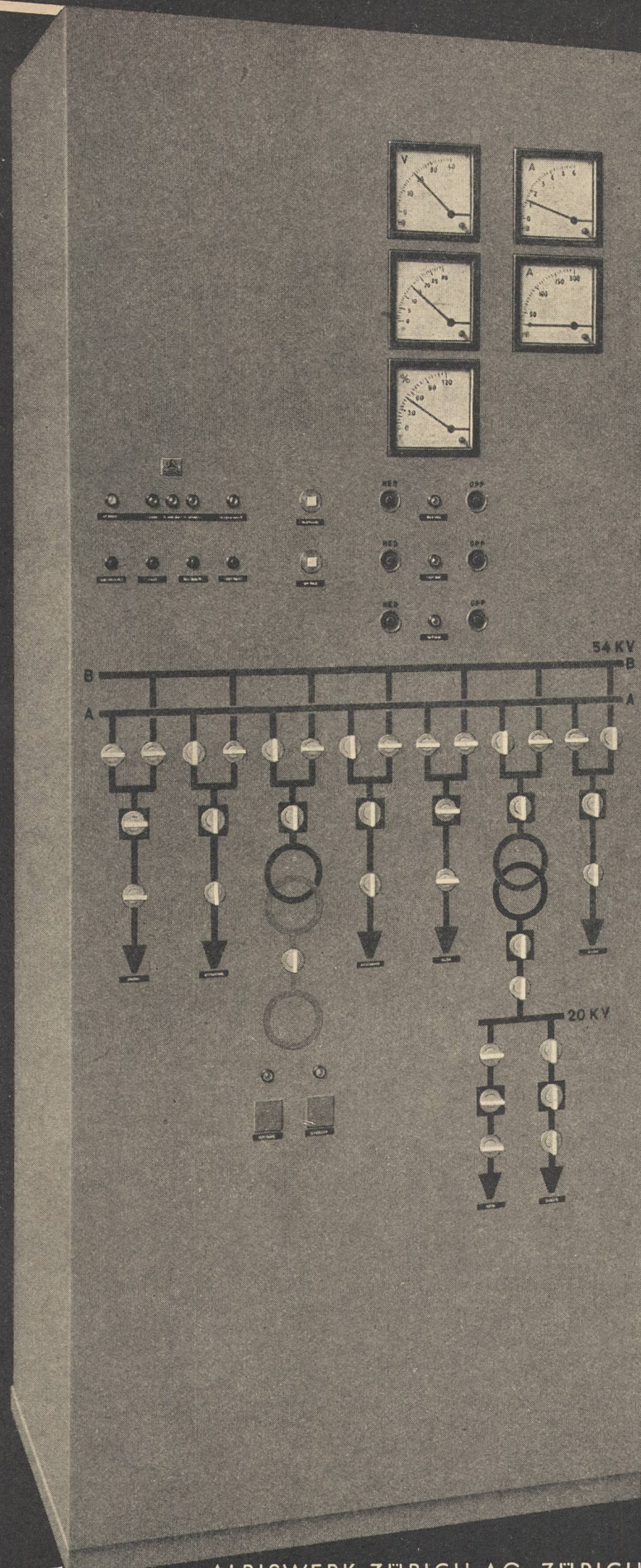
der Hauptverteiler

Der Hauptverteiler ist das Nervenzentrum der Telefonanlage, hier laufen alle Fäden zusammen. In strenger Ordnung und klarer Übersicht sind sie zusammengefasst. Wer den grosszügigen Aufbau betrachtet, die organische Gliederung, die saubere Führung von Kabel und Drähten - hier empfindet er die Schönheit der Technik. Grosse Hauptverteiler zu bauen ist der Stolz und die Freude unserer besten Monteure.

AUTOPHON

Technische Büros in Zürich, Basel, Bern

Fabrik in Solothurn



**ALBISWERK
ZÜRICH A.G.**

**ALBIS
FERNSTEUERUNGS-
ANLAGEN**

Bei Kraftwerken und Bahnen finden unsere Fernsteuerungsanlagen immer mehr Eingang dank ihrer hervorragenden Eigenschaften.

Das sinnreiche Uebertragungsprinzip verhindert mit Sicherheit Fehlsteuerungen.

Bewährte Bauelemente gewährleisten hohe Betriebssicherheit bei minimaler Wartung.

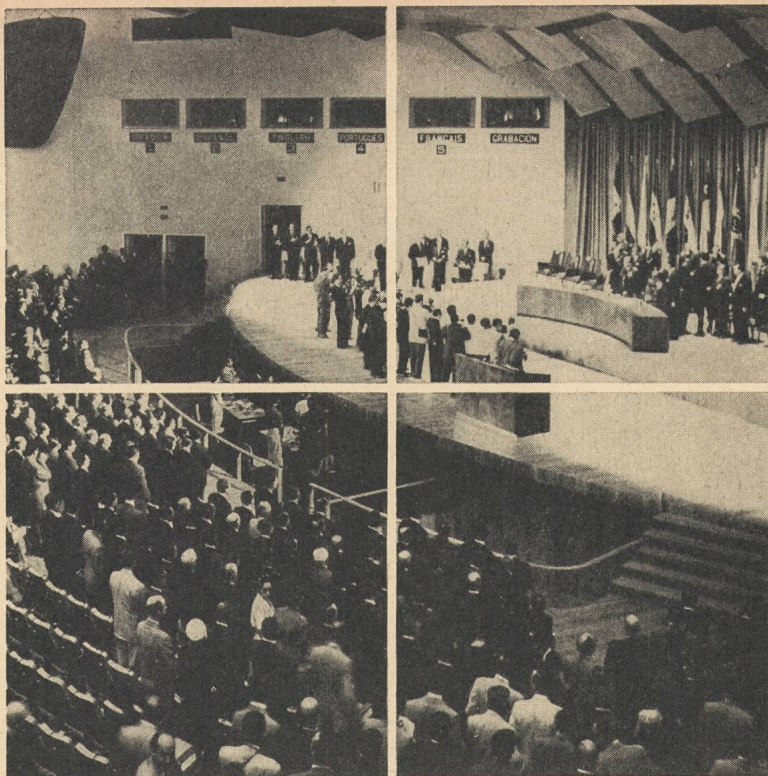
Wir senden Ihnen gerne unsere Druckschrift ALBIS-Fernsteuerungs-Anlagen.

CABLES ELECTRIQUES

⌘
CORTAILLOD

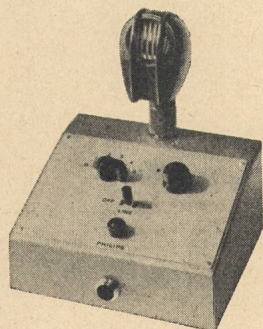


Philips



Installations d'interprétation simultanée

pour:
organisations internationales
conférences industrielles et
commerciales
parlements
salles de congrès et conféren-
ces
hôtels avec salles de réunions



Pupitre d'interprète



Amplificateur de programme

Par l'interprétation simulta-
née, discours et délibérations
peuvent être suivis par chaque
participant dans l'une des lan-
gues qui lui sont familières. La
simultanéité offre la plus gran-
de commodité aux auditeurs
et permet l'information la plus
rapide du public.

Les installations Philips pour
traduction simultanée s'impo-
sent depuis 20 ans dans tous
les continents: Notre grande
expérience et nos appareils
normalisés nous permettent
de réaliser à bref délai des in-
stallations très étudiées, sû-
res et parfaitement adaptées
à chaque cas.

Philips

Tous renseignements et étude de
projets par
Philips S. A., Zurich
192 Manessestrasse
Tél. 051 / 25 86 10

BREITENBACH



Soflex

- Montierungsdraht M 49

für Telephonzentralen

Zentralenkabel · Verteilerdrähte

WIDERSTANDSTRÄGER AUS STEATIT

SONDERQUALITÄTEN VON DELLIT-HARTPAPIER

Für Relaisspulen :

Lackdraht, Oeltextilien, Isolierlacke

Isoliermaterial und isolierte Drähte
für alle Gebiete der Elektrotechnik



Seit mehr als
50 Jahren
die Marke für
bewährte Qualität

SCHWEIZERISCHE ISOLA-WERKE

BREITENBACH bei Basel



Stromlieferungsanlagen für Telephonzentralen

Ausführung für die Stromversorgung von Gross-Zentralen.

Diese Anlagen bestehen aus:

Hauptgleichrichter mit Transduktor-Steuerung, zur Speisung der Zentrale im Pufferbetrieb, für eine Ausgangsspannung von $48\text{ V} \pm 1\text{ V}$ bei Netzspannungsschwankungen von $\pm 5\%$ und Leistungsschwankungen von 10 - 100 % der Nennleistung.

Grundlastgleichrichter für 48 V 120 A bei Pufferung oder Ladung.

Batterie-Schaltfeld für 2 Batterien mit automatischer Umschaltung der Zellenzahl und manueller Umschaltung auf Betrieb oder Laden.

Ladegleichrichter für Zusatzzellen 4 V / 50 A.

Gleichstrom-Verteilfeld 48 V 400 A.

Rufstrom-Generator mit Reservemaschine.

Netzregulierfeld 3 x 220/380 V 50 Hz mit Sofort-Reserve 3 x 220/380 V 3 kVA und automatischer Frequenz und Spannungsregulierung.

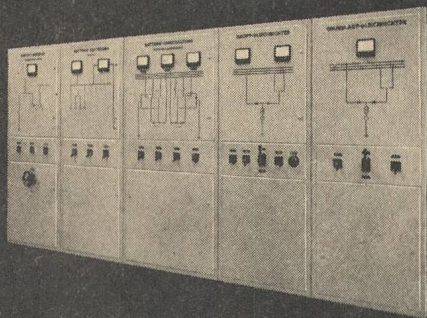
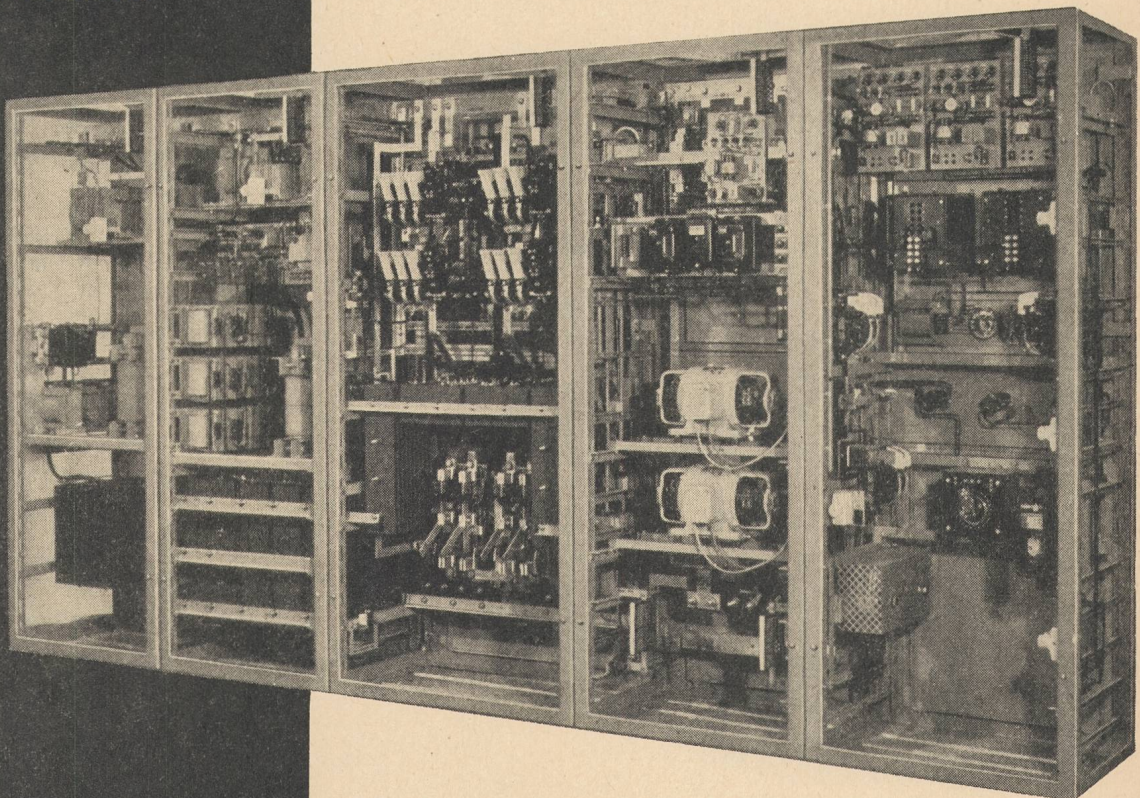


Abbildung: Stromlieferungsanlage Schwamendingen, ausgebaut für 48 V 120 + 120 A mit Sofortreserve 3 x 220/380 V 3 kVA.

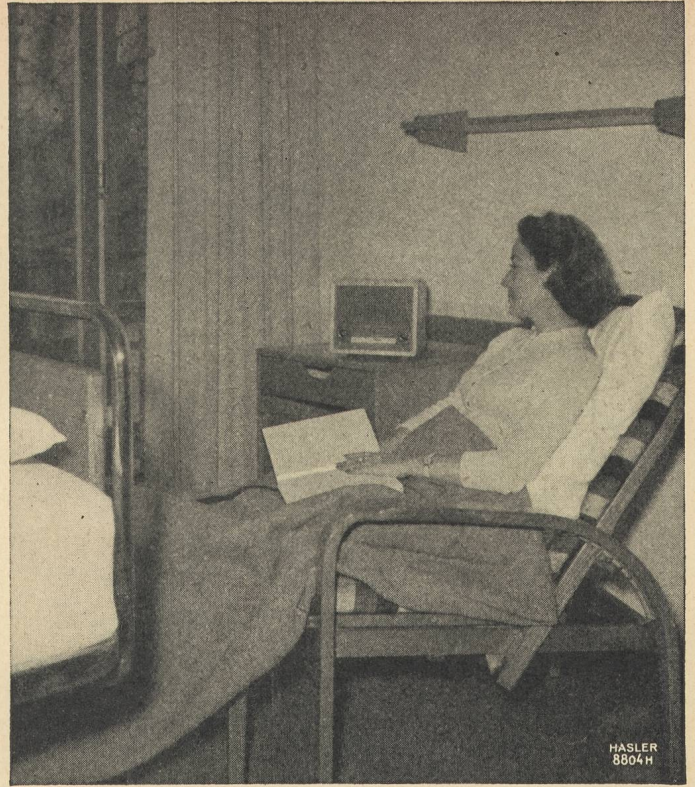
Ein *Standard*-Erzeugnis

projektiert und gebaut in unserm Werk Zürich-Wollishofen.

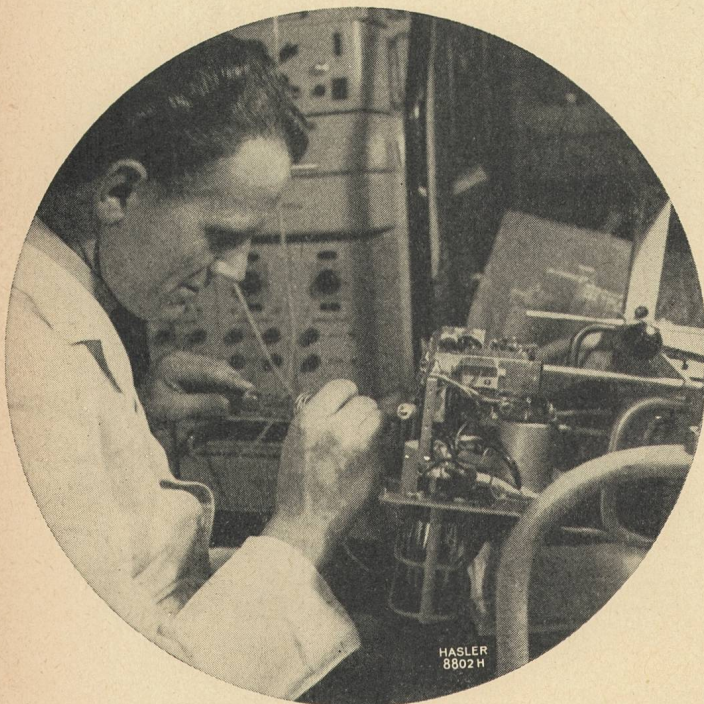


Standard Telephon und Radio AG.

Zürich, mit Zweigniederlassung in Bern



Störungsfrei und tongetreu!



Das sind die klaren Vorteile des Hochfrequenz-Telephonrundspruchs, die der anspruchsvolle Hörer ganz besonders schätzt. Und noch ein Vorzug des Systems: Die Darbietungen werden, im Gegensatz zum niederfrequenten Telephonrundspruch, bei Telefongesprächen nicht unterbrochen. Die Hasler AG baut die in den Zentralen für die Übertragung notwendigen Sendeanlagen und neuerdings auch einen kleinen Empfänger, in erster Linie für Hotels, Sanatorien und Spitäler.

Für den Hotelgast: Eine neuzeitliche Dienstleistung. Für den Patienten: Ein wertvoller Beitrag zur Schaffung einer günstigen Atmosphäre für Heilung und Rekonvaleszenz. Für das Pflegepersonal: Eine willkommene Annehmlichkeit zur Unterhaltung und Erholung.

Hasler AG Bern
WERKE FÜR TELEPHONIE UND PRÄZISIONSMECHANIK

mit Zweigniederlassung in Zürich